

APP-Box für EAM-Serie

DE | APP-Box EAM-Serie

Produktbeschreibung	2
Programmieranleitung	10
1. Erste Schritte	10
2. Steuerung Szenen	22
3. Steuerung Geräte-Timer	25
4. Steuerung Szenen-Timer	27

NL | APP-box EAM-serie

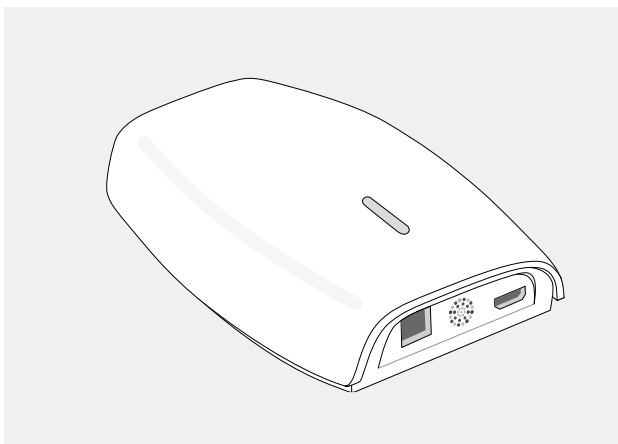
Productbeschrijving	4
Programmeerhandleiding	10
1. Eerste stappen	10
2. Besturing scènes	22
3. Besturing apparaattimer	25
4. Besturing scèn timer	27

EN | APP Box EAM series

Product description	6
Programming instructions	10
1. Getting started	10
2. Scene control	22
3. Device timer control	25
4. Scene timer control	27

FR | Box domotique série EAM

Descriptif de produit	8
Instructions pour la programmation	10
1. Premiers pas.....	10
2. Commande des scènes.....	22
3. Commande de la minuterie des appareils... ..	25
4. Commande de la minuterie des scènes.....	27



07 / 2019

Technische Änderungen vorbehalten.
 Technische wijzigingen voorbehouden.
 Subject to technical modifications.
 Sous réserve de modifications techniques.

Produktbeschreibung

inkl. 75 cm Kabel und Micro-USB-Netzteil

WLAN Verbindung zum Router

Frequenz Band 2.4 GHz

WLAN-Standard 802.11 b/g/n

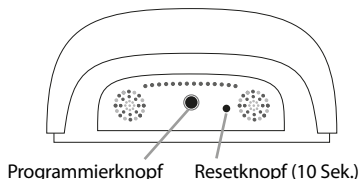
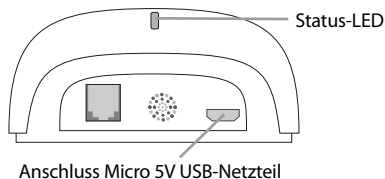
Status LED

Funkfrequenz: 433.00-433.92 MHz

Maße: 133 x 75 x 36 mm

Farbe: Weiß

Artikelnr.: 6527640



Status LED App-Box

Farbe/Art

- • • • • Rot blinkend
- — — — — Rot schnell blinkend
- — — — — Gelb blinkend
- — — — — Blau leuchtend
- — — — — Lila blinkend
- — — — — Grün blinkend

Dauer

- kontinuierlich blinkend
- blinkend 5x
- kontinuierlich blinkend
- konstant leuchtend
- kontinuierlich blinkend
- kontinuierlich blinkend

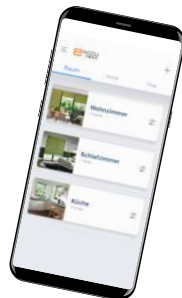
Bedeutung

- WLAN Verbindung unterbrochen
- App-Box ist zurückgesetzt
- WLAN-Verbindung ist eingerichtet
- Alle Verbindungen in Ordnung
- Verbindungsaufbau zu neuen Geräten
- App-Box wird upgedated

„Connector“ App-Informationen

Smarte Steuerungen – passend für alle eACCU-Funk-Antriebe der EAM-Serie

- kostenlose App für Android & iOS
- einfache Verbindung über WLAN
- von unterwegs mittels Smartphone & Tablet
- bequem und smart per Sprache steuern (Sprachassistent erforderlich)
- kompatibel mit Amazon Alexa, Google Assistant, Apple Siri und IFTTT
- Timer- und Astrofunktion
- individuelle Szenen
- modernes, zeitloses Design



Download Connector App



Productbeschrijving

incl. 75 cm kabel en micro USB-voeding

WLAN-verbinding met de router

Frequentieband 2.4 GHz

WLAN-standaard 802.11 b/g/n

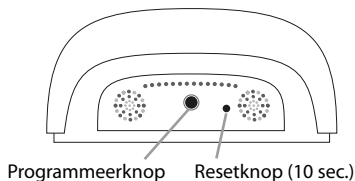
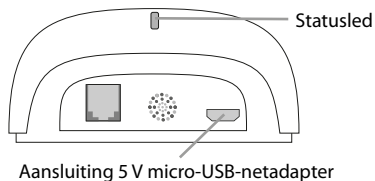
Status LED

Radiofrequentie: 433.00-433.92 MHz

Afmetingen: 133 x 75 x 36 mm

Kleur: wit

Artikelnummer: 6527640



Status led App-box

Kleur/type

- • • • • Rood knipperend
- — — — — Rood snel knipperend
- — — — — Geel knipperend
- — — — — Blauw brandend
- — — — — Paars knipperend
- — — — — Groen knipperend

Duur

- doorlopend knipperend
- 5x knipperend
- doorlopend knipperend
- doorlopend brandend
- doorlopend knipperend
- doorlopend knipperend

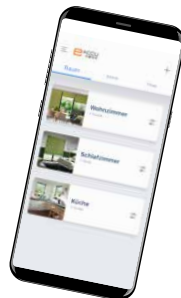
Betekenis

- Wifiverbinding verbroken
- App-box is gereset
- Wifiverbinding is ingesteld
- Alle verbindingen in orde
- Verbinding maken met nieuwe apparaten
- App-box wordt bijgewerkt

App-informatie

Slimme bedieningsmogelijkheden – geschikt voor alle eACCU-motoren uit de EAM-serie

- gratis app voor Android en iOS
- Gemakkelijke verbinding via WLAN
- Bedienen onderweg via smartphone en tablet
- Handige en slimme besturing via spraak (spraakassistent vereist)
- Compatibel met Amazon Alexa, Google Assistent, Apple Siri en IFTTT
- Timer en astrofunctie
- individuele scènes
- Modern, tijdloos ontwerp



Download Connector App



Product description

Including 75 cm cable and micro USB power supply

WLAN connection to router

Frequency band 2.4 GHz

WLAN standard 802.11 b/g/n

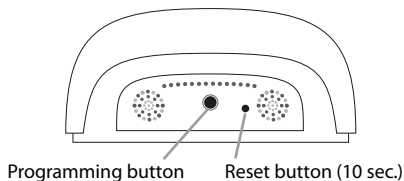
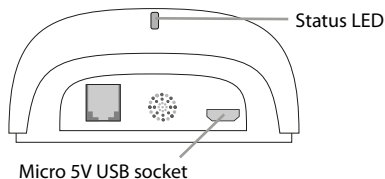
Status LED

Radio frequency: 433.00-433.92 MHz

Dimensions: 133 x 75 x 36 mm

Colour: white

Product code: 6527640



App Box status LED

Colour/type

- ● ● ● ● Flashing red
- ▬ ▬ ▬ ▬ Rapidly flashing red
- ▬ ▬ ▬ ▬ Flashing yellow
- ▬ Blue light
- ▬ ▬ ▬ ▬ Flashing purple
- ▬ ▬ ▬ ▬ Flashing green

Duration

- flashing continuously
- flashes 5x
- flashing continuously
- constant light
- flashing continuously
- flashing continuously

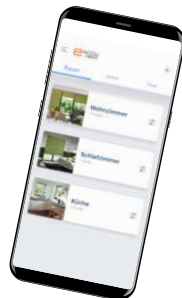
Meaning

- WLAN connection interrupted
- App Box is reset
- WLAN connection established
- All connections OK
- Connecting to new devices
- App Box is being updated

“Connector” app information

Smart controls – suitable for all eACCU radio (wireless) drives in the EAM series

- free app for Android & iOS
- easy to connect via WLAN
- on the go using a smartphone or tablet
- smart, convenient voice control (Voice assistant required)
- compatible with Amazon Alexa, Google Assistant, Apple Siri and IFTTT
- timer and astro function
- individual scenes
- modern, timeless design



Download the Connector app



Descriptif de produit

Livré avec câble de 75 cm et bloc d'alimentation micro USB

Connexion WiFi avec le routeur

Bande fréquence 2,4 GHz

Standard WiFi 802.11 b/g/n

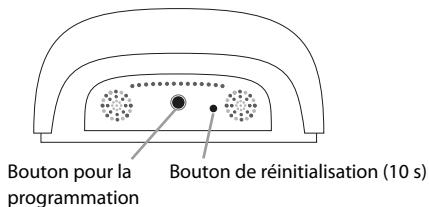
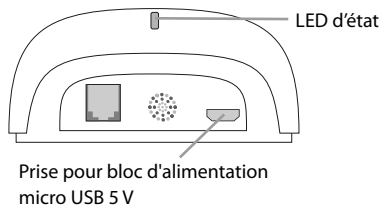
LED d'état

Fréquence radio : 433.00-433.92 MHz

Dimensions : 133 x 75 x 36 mm

Couleur : blanc

Réf. : 6527640



LED d'état de la box domotique

Couleur/Type

- ● ● ● ● Clignotement en rouge
- ▬▬▬ Clignotement rapide en rouge
- ▬▬▬ Clignotement en jaune
- ▬▬▬ Lumière bleue
- ▬▬▬ Clignotement en violet
- ▬▬▬ Clignotement en vert

Durée

- Clignotement continu
- 5 clignotements
- Clignotement continu
- Lumière constante
- Clignotement continu
- Clignotement continu

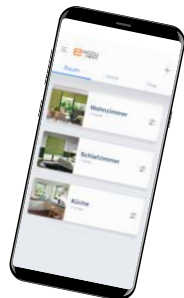
Signification

- Connexion WiFi interrompue
- La box domotique a été remise à zéro
- Connexion WiFi installée
- Toutes les connexions sont correctes
- Établissement de connexion avec les nouveaux appareils
- La box domotique a été mise à jour

Informations sur l'appli « Connector »

Commandes intelligentes, pour toutes les motorisations radio eACCU de la série EAM

- Appli gratuite pour Android et iOS
- Connexion simple via le WiFi
- En déplacement au moyen du smartphone/de la tablette
- Commande vocale aisée et intelligente (Assistant linguistiques requis)
- Compatible avec Amazon Alexa, Google Assistant, Apple Siri et IFTTT
- Fonction minuterie et astronomique
- Scènes individuelles
- Conception intemporelle, moderne



Téléchargement de l'appli Connector

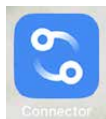


1. Erste Schritte

1. Eerste stappen

1. Getting started

1. Premiers pas



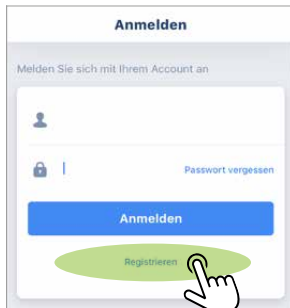
1.1.

App „Connector“ starten

App „Connector“ starten

Start the “Connector” app

Démarrer l’appli « Connector »



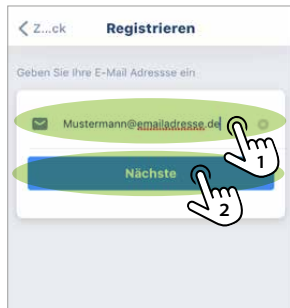
1.2.

Registrieren drücken

Op registreren drukken

Select “Register”

Appuyer sur S’enregistrer



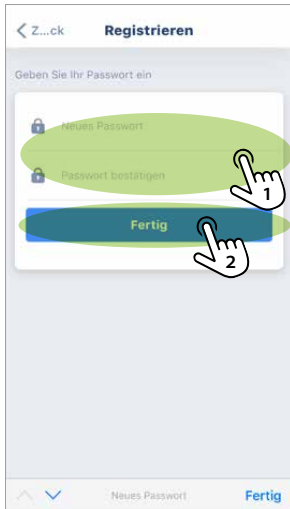
1.3.

Emailadresse eingeben

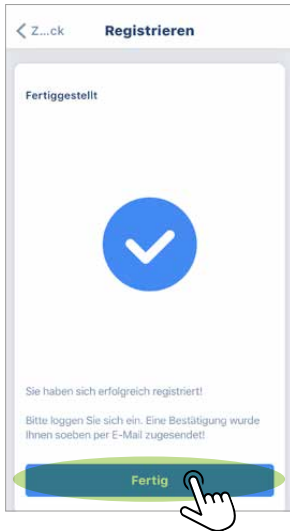
E-mailadres invoeren

Enter email address

Saisir une adresse e-mail



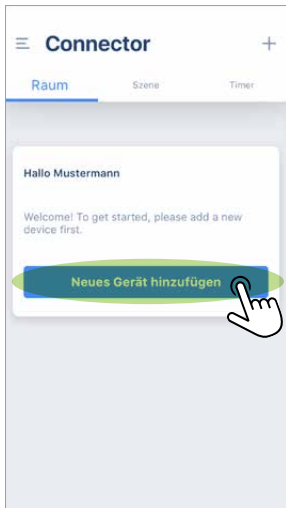
- 1.4.
Passwort festlegen
Wachtwoord vastleggen
Set password
Définir un mot de passe



- 1.5.
Bestätigung
Bevestigen
Confirm
Confirmer



- 1.6.
Account anmelden
Account aanmelden
Register your account
Ouvrir une session avec le compte



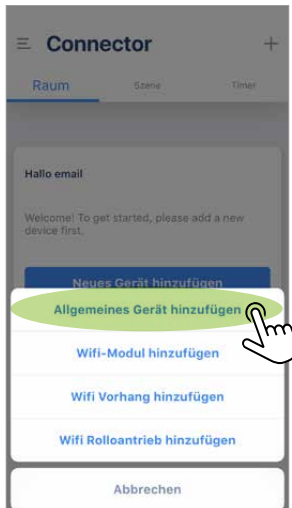
1.7.

Neues Gerät hinzufügen

Nieuw apparaat toevoegen

Add a new device

Ajouter un nouvel appareil



1.8.

Allgemeines Gerät hinzufügen

Algemeen apparaat toevoegen

Add a general device

Ajouter un appareil général



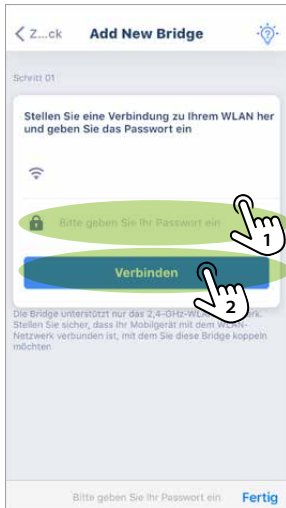
1.9.

OK drücken

Op OK drukken

Select OK

Appuyer sur OK



1.10.

Zugangsdaten WLAN eingeben und verbinden

Toegangsgegevens van wifi invoeren en verbinding maken

Enter and connect WLAN access data

Saisir les données de connexion WiFi et se connecter



1.11.

Anleitung befolgen, weiter

Handleiding volgen, verder

Follow instructions, continue

Suivre les instructions, continuer



1.12.

Animation folgen

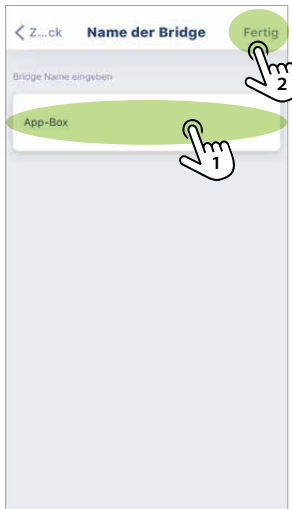
Animatie volgen

Follow on-screen animation

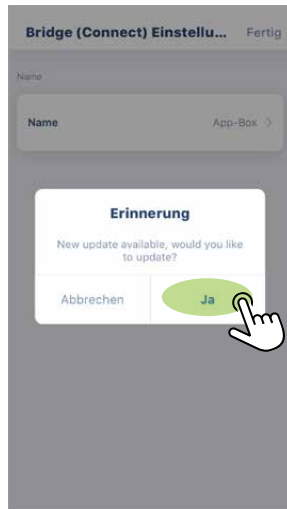
Suivre l'animation



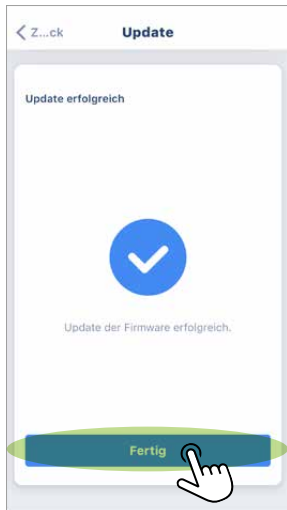
- 1.13.
Bestätigung
Bevestigen
Confirm
Confirmer



- 1.14.
App-Box Name vergeben
App-boxnaam toewijzen
Assign the App Box a name
Attribuer le nom de la box domotique



- 1.15.
Update falls verfügbar
Update indien beschikbaar
Update if available
Faire une mise à jour, si disponible



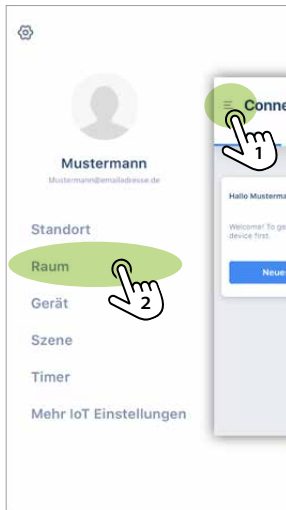
1.16.

Bestätigung

Bevestigen

Confirm

Confirmer



1.17.

☰ Seitenmenü und „Raum“ wählen

☰ Zijmenu en ‚Ruimte‘ selecteren

☰ Select side menu and “Room”

☰ Menu, sélectionner « Pièce »



1.18.

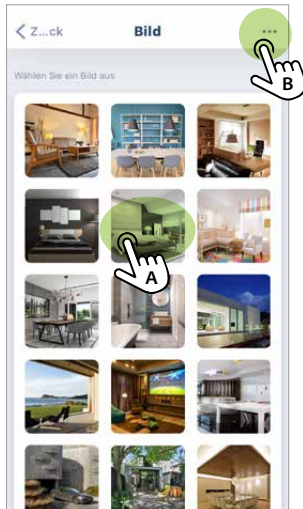
Raum hinzufügen, Name vergeben

Ruimte toevoegen, naam toewijzen

Enter room, assign name

Ajouter une pièce, lui donner un nom





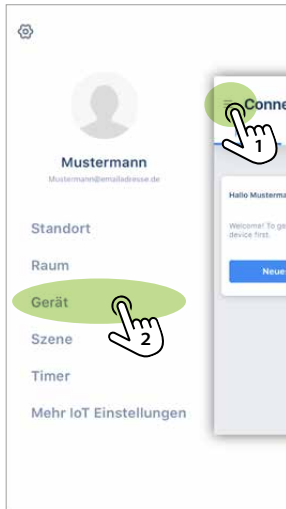
1.19.

A Bild auswählen oder **B** Foto aufnehmen

A Afbeelding selecteren of **B** Foto maken

A Select image or **B** take photo

A Choisir une photo ou **B** prendre une photo



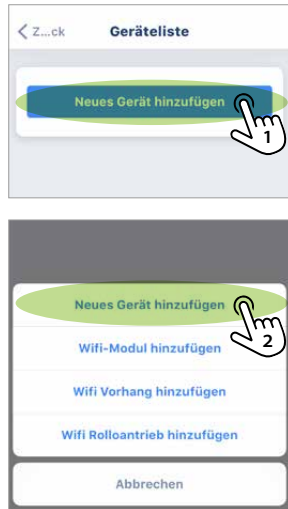
1.20.

☰ Seitenmenü und „Gerät“ wählen

☰ Zijmenu en „Apparaat“ selecteren

☰ Select side menu and “Device”

☰ Menu, sélectionner « Appareil »



1.21.

Neues Gerät hinzufügen

Nieuw apparaat toevoegen

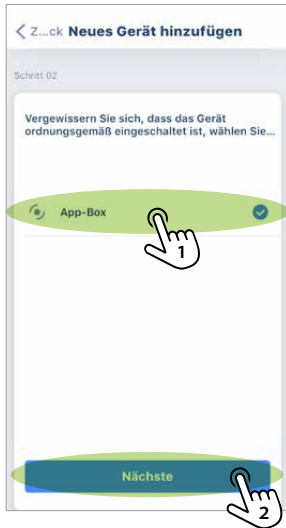
Add a new device

Ajouter un nouvel appareil



1.22.

Gerätetyp auswählen und hinzufügen
 Apparaatype selecteren en toevoegen
 Select and add device type
 Sélectionner le type d'appareil
 et l'ajouter



1.23.

App-Box auswählen
 App-box selecteren
 Select App Box
 Sélectionner la box domotique



1.24.

Verbindung herstellen über **A**
 Handsender oder **B** Motor
 Verbinding maken via **A** handzender
 of **B** motor
 Establish connection via **A** hand-held
 transmitter or **B** motor
 Établir une connexion via **A** émetteur
 ou **B** motorisation



1.25.

Verbindung herstellen über **A**
Handsender

Verbinding maken via **A** handzender

Establish connection via **A**
hand-held transmitter

Établir une connexion via **A** émetteur



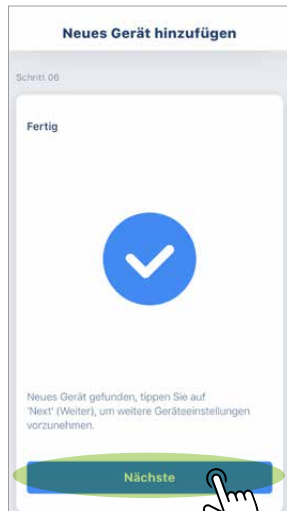
1.26.

Verbindung herstellen über **B** Motor

Verbinding maken via **B** motor

Establish connection via **B** motor

Établir une connexion via **B**
motorisation



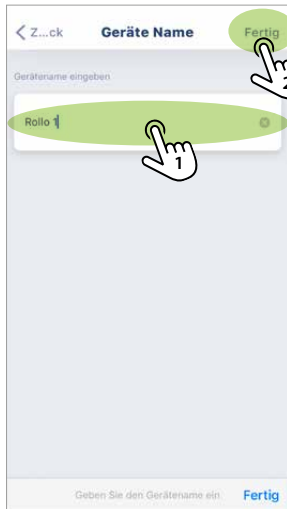
1.27.

Bestätigung

Bevestiging

Confirm

Confirmer



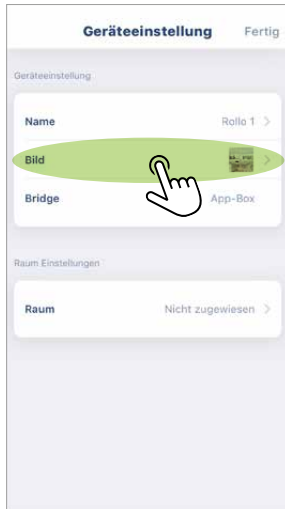
1.28.

Gerätename vergeben, bestätigen

Apparaatnaam toewijzen, bevestigen

Assign device name, confirm

Donner un nom à l'appareil,
le confirmer



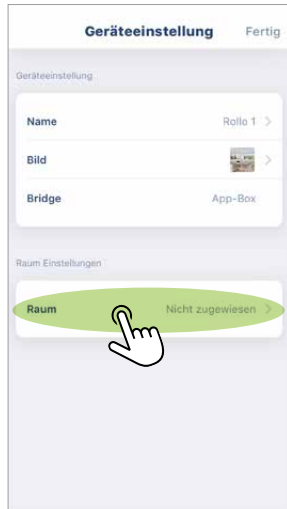
1.29.

Bild hinzufügen (vgl. 1.19.)

Afbeelding toevoegen (zie 1.19.)

Add image (see 1.19.)

Ajouter une photo (voir 1.19.)



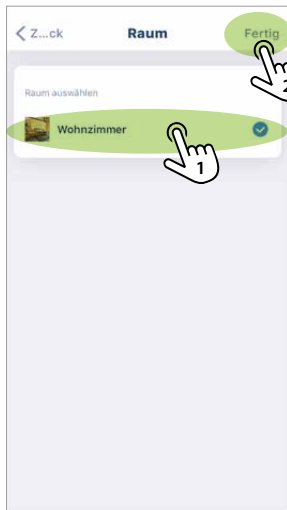
1.30.

Raum zuweisen

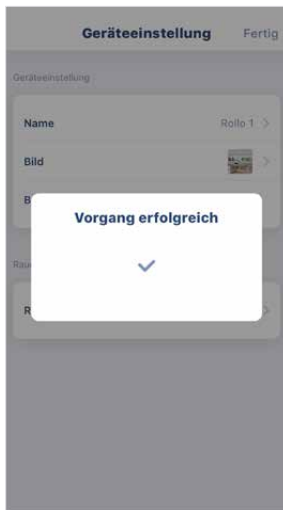
Ruimte toewijzen

Allocate room

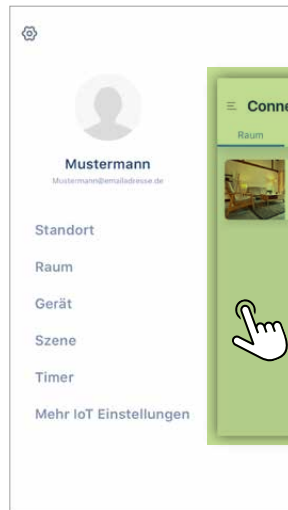
Affecter une pièce



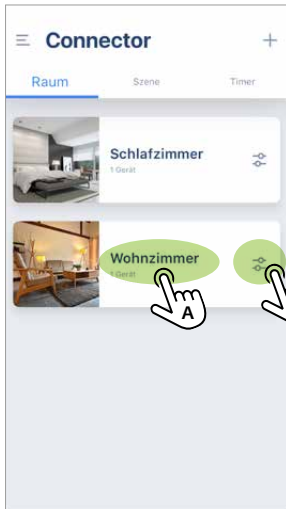
- 1.31.
Raum auswählen
Ruimte selecteren
Select room
Sélectionner une pièce



- 1.32.
Bestätigung
Bevestigen
Confirm
Confirmer



- 1.33.
In Hauptübersicht wechseln
In hoofdoverzicht wisselen
Change in main overview
Passer à l'aperçu général



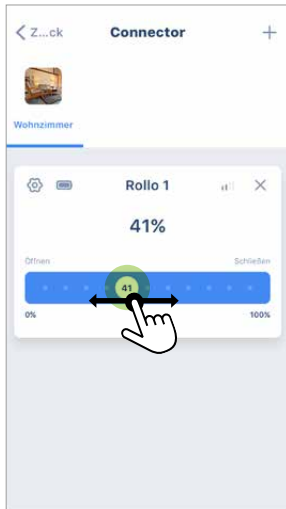
1.34.

A Einzelbedienung *oder* **B**
Gruppenbedienung (gesamter Raum)

A Enkelbediening of **B**
groepsbediening (hele ruimte)

A Single operation *or* **B**
group operation (whole room)

A Installation unique filaire *ou* **B**
installation filaire groupage (pièce
entière)



1.35.A

A Bedienung der Einzelgeräte
einer Gruppe

A Bediening van de enkelapparaten
van een groep

A Operate individual devices
in a group

A Commande de chaque appareil
d'un groupe



1.35.B

B Bedienung der Gerätegruppe

B Bediening van de apparaatgroep

B Operate the device group

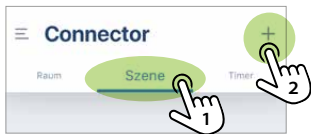
B Commande du groupe d'appareils

2. Szenensteuerung

2. Scènebesturing

2. Scene control

2. Commande de scènes



2.1.

1 Szenenübersicht, 2 3 Neue Szene hinzufügen

1 Scèneoverzicht, 2 3 Nieuwe scène toevoegen

1 Scene overview, 2 3 add new scene

1 Aperçu des scènes, 2 3 ajouter une nouvelle scène



2.2.

Szenen Namen eingeben

Naam scène invoeren

Enter scene name

Saisir un nom pour la scène



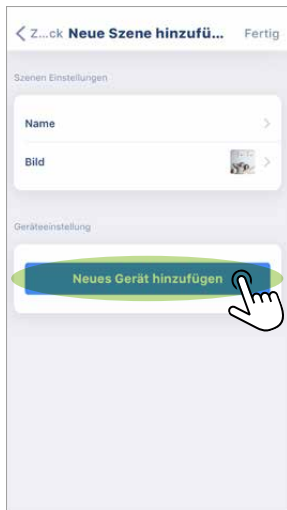
2.3.

Bild auswählen (vgl. 1.19.)

Abbeelding selecteren (zie 1.19.)

Select image (see 1.19.)

Sélectionner une photo (voir 1.19.)



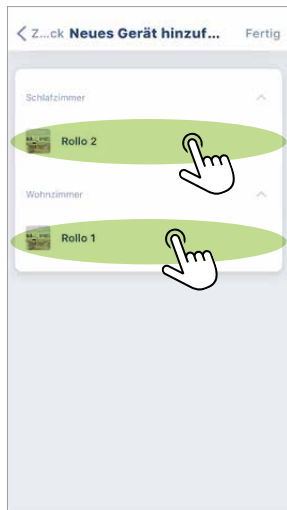
2.4.

Neues Gerät hinzufügen

Nieuw apparaat toevoegen

Add a new device

Ajouter un nouvel appareil



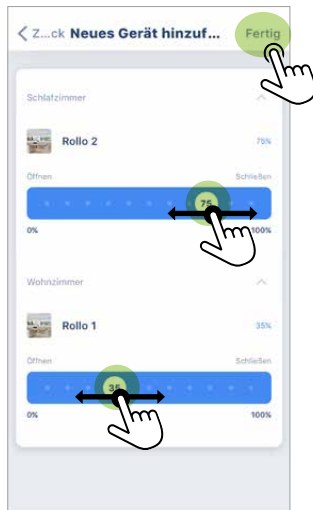
2.5.

Ein oder mehrere Gerät/e auswählen

Een of meerdere apparaten selecteren

Select one or more devices

Sélectionner un ou plusieurs appareils



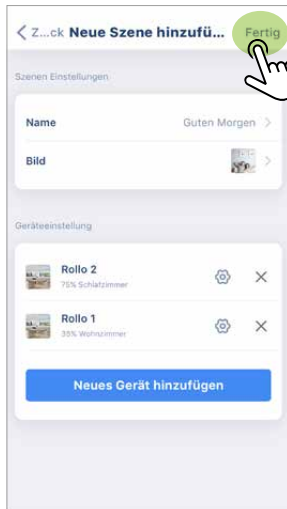
2.6.

Position einstellen und bestätigen

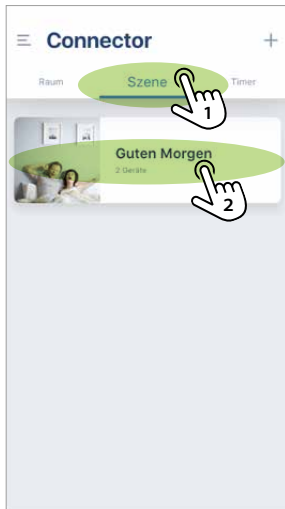
Positie instellen en bevestigen

Set and confirm position

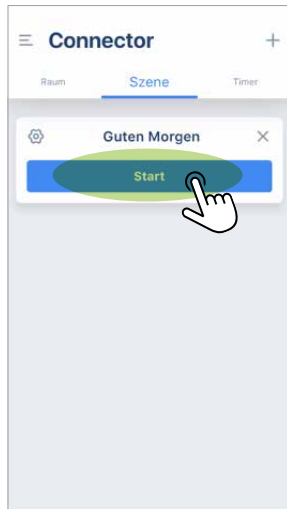
Régler la position et confirmer



- 2.7.
Eingaben abschließen
Invoeren afsluiten
Complete entries
Clôturer la saisie



- 2.8.
Szenenübersicht und Szene wählen
Scèneoverzicht en scène selecteren
Select scene overview and scene
Aperçu des scènes et sélectionner
une scène



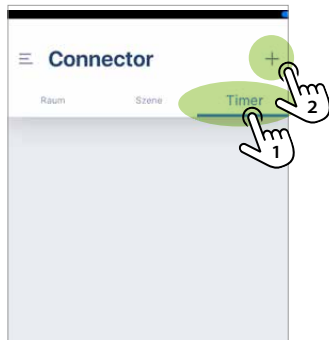
- 2.9.
Szene ausführen
Scène uitvoeren
Implement scene
Lancer la scène

3. Steuerung Geräte-Timer

3. Besturing apparaattimer

3. Device timer control

3. Commande de la minuterie des appareils



3.1.

Timerübersicht, Timer hinzufügen

Timeroverzicht, timer toevoegen

Timer overview, add timer

Aperçu de la minuterie, ajouter une minuterie



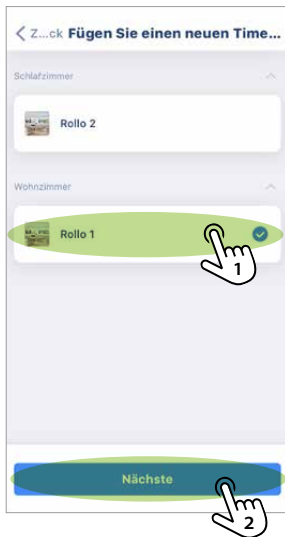
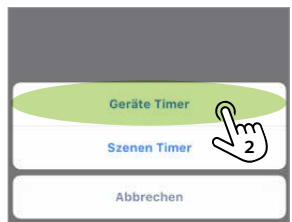
3.2.

Neuen Geräte-Timer hinzufügen

Nieuwe apparaattimer toevoegen

Add new device timer

Ajouter une nouvelle minuterie d'appareils



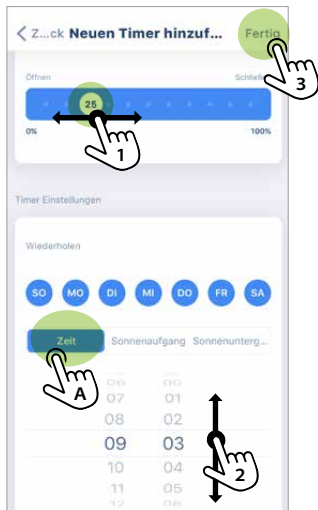
3.3.

Gerät wählen

Apparaat selecteren

Select device

Sélectionner un appareil



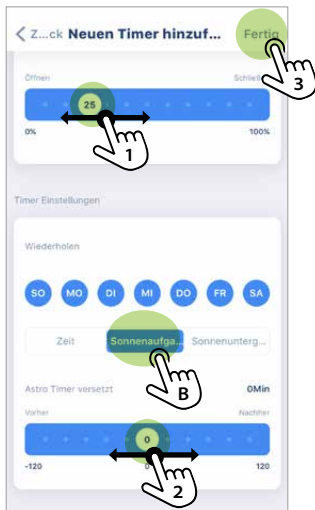
3.4.A

Position und **A** Zeit einstellen, oder ...

Positie en **A** tijd instellen, of ...

Set position and **A** time or ...

Définir la position et **A** l'heure,
ou régler ...



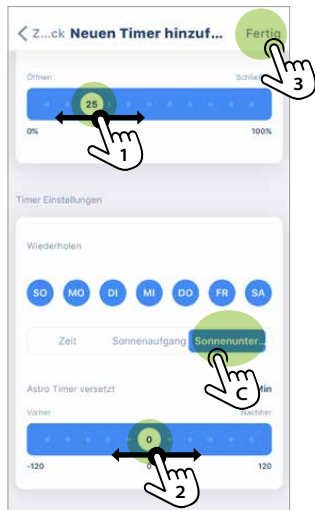
3.4.B

... **B** Sonnenaufgang, oder ...

... **B** Zonsopgang, of ...

... **B** sunrise or ...

... **B** le lever du soleil, ou...



3.4.C

... **C** Sonnenuntergang einstellen

... **C** Zonsondergang instellen

... **C** sunset

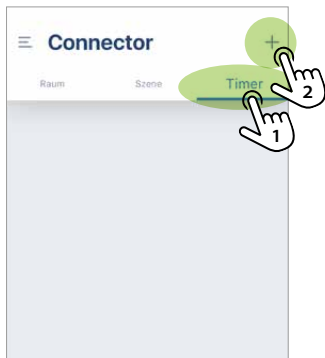
... **C** le coucher du soleil

4. Steuerung Szenen-Timer

4. Besturing scèn timer

4. Scene timer control

4. Commande de la minuterie des scènes



4.1.

Timerübersicht, Timer hinzufügen

Timeroverzicht, timer toevoegen

Timer overview, add timer

Aperçu de la minuterie, ajouter une minuterie



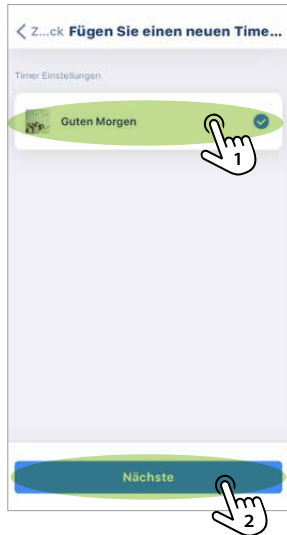
4.2.

Szenen Timer wählen

Scèn timer selecteren

Select scene timer

Sélectionner la minuterie des scènes



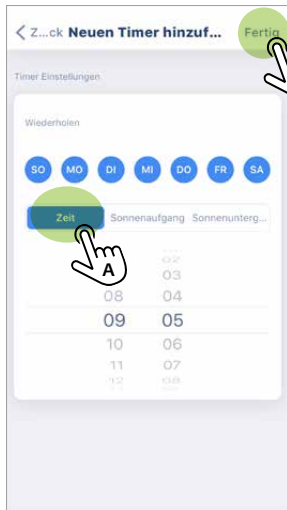
4.3.

Szene wählen und bestätigen

Scène selecteren en bevestigen

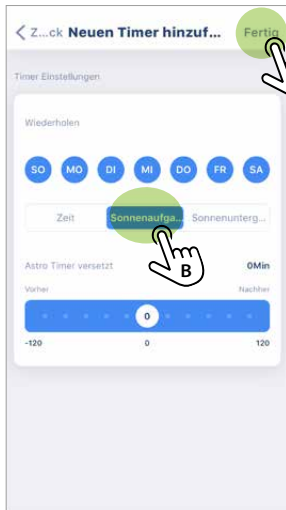
Select and confirm scene

Sélectionner la scène et confirmer



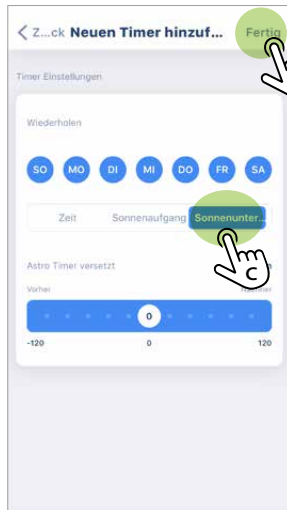
4.4.A

- A** Zeit einstellen, oder ...
- A** Tijd instellen, of ...
- A** Set time, or...
- A** Régler l'heure, ou...



4.4.B

- ... **B** Sonnenaufgang, oder ...
- ... **B** Zonsopgang, of ...
- ... **B** sunrise or...
- ... **B** le lever du soleil, ou...



4.4.C

- ... **C** Sonnenundergang
- ... **C** Zonsundergang
- ... **C** Sunset
- ... **C** le coucher du soleil

Conformiteitsverklaring

EG-Verklaring van overeenstemming overeenkomstig Richtlijn 2006/42 / EG Bijlage II 1.A.

De fabrikant:

erfal GmbH & Co. KG

Gewerbering 8 • 08223 Falkenstein • Duitsland

Telefoon: +49 (0) 3745 750 0 • E-Mail: info@erfal.de

verklaart hierbij dat de hieronder vermelde producten

- Jaloeziën, type Basic Line met radiografische bediening en accu-aandrijving EAM24
- Plissés, type ESM1/ESM5/FE/ met radiografische bediening en accu-aandrijving EAM24
- Plissés, type EWM1/EWM2/PLE12-1/PLE12-2 met radiografische bediening en accu-aandrijving EAM24
- Rolgordijnen, type M-Serie met radiografische bediening en accu-aandrijving EAM25
- Rolgordijnen, type XL-Serie met radiografische bediening en accu-aandrijving EAM25
- Duo rolgordijnen met radiografische bediening en accu-aandrijving EAM25
- Maxi-plissés, type LM1/LM5 met radiografische bediening en accu-aandrijving EAM35

voldoen aan alle relevante bepalingen van de volgende richtlijnen:

- Machinerichtlijn 2006/42/EG
- EMC-richtlijn 2014/30/EG

De beschermingsdoelstellingen van de laagspanningsrichtlijn 2014/35/EG worden nageleefd.

Toegepaste geharmoniseerde normen en technische specificaties:

EN 13120:2009	Aan de binnenzijde geplaatste zonwering – Prestatie-eisen inclusief veiligheid
EN 60335-1:2012/A1:2014	Huishoudelijke en soortgelijke elektrische toestellen - Veiligheid - Deel 1: Algemene eisen
EN 60335-2-97:2006/A12:2015	Huishoudelijke en soortgelijke elektrische toestellen - Veiligheid - Deel 2-97: Bijzondere eisen voor aandrijfmechanismen van rolluiken, zonneschermen, jaloeziën en soortgelijke uitrusting

Persoon die bevoegd is om de technische documentatie samen te stellen:

erfal GmbH & Co. KG

De heer Jörg Erler

Gewerbering 8

08223 Falkenstein

Duitsland

Falkenstein, 19-07-2019

A blue ink signature of Jörg Erler, consisting of a stylized 'J' and 'E' followed by a horizontal line.

Jörg Erler
Bedrijfsleider

EC Declaration of Conformity

EC Declaration of Conformity in accordance with EU Directive 2006/42/EC Annex II 1.A.

The producer:

erfal GmbH & Co. KG

Gewerbering 8 • 08223 Falkenstein

Telefon: 03745 750 0 • E-Mail: info@erfal.de

declares hereby that the following products:

- Venetian blind Basic Line with wireless remote control and battery drive EAM24
- Pleated blind ESM1/ESM5/FE with wireless remote control and battery drive EAM24
- Pleated blind EWM1/EWM2/PLE12-1/PLE12-2 with wireless remote control and battery drive EAM24
- Ir-roller blinds with wireless remote control and battery drive EAM25
- XL-roller blinds with wireless remote control and battery drive EAM35
- Double roller blinds with wireless remote control and battery drive EAM25
- Maxi-pleated blinds/LM1/LM5 with wireless remote control and battery drive EAM35

comply with the regulations of the following EC Directives:

- Machinery (EC Directive 2006/42/EC)
- EMC-Directive 2014/30/EG

The objectives of the low-voltage directive 2014/35/EG were fulfilled.

The following standards and technical specifications have been applied:

EN 13120:2009

Interior closings – requirements of safety and performance

EN 60335-1:2012/A11:2014

Security of electrical devices for the domestic use and similar purposes –
Part 1: General requirements

EN 60335-2-97:2006/A12:2015

Security of electrical devices for the domestic use and similar purposes –
Part 2-97: Special requirements for shutters, sun blinds, venetian blinds
and similar furnishings

Responsible for documentation is:

erfal GmbH & Co. KG

Jörg Erler

Gewerbering 8

08223 Falkenstein

Falkenstein, 19 July 2019

A handwritten signature in blue ink, appearing to read "J. Erler", written over a horizontal line.

Jörg Erler
Managing director

Déclaration de conformité

Déclaration de conformité « CE » en vertu de l'annexe 1.A. de la directive 2006/42/CE

La société

erfal GmbH & Co. KG

Gewerberg 8 • 08223 Falkenstein
Telefon: 03745 750 0 • E-Mail: info@erfal.de

confirme ici que les produits suivants:

- Stores vénitiens Basic Line avec radio télécommande et entraînement à batterie EAM24
- Stores plissés ESM1/ESM5/FE avec radio télécommande et entraînement à batterie EAM24
- Stores plissés EWM1/EWM2/PLE12-1/PLE12-2 avec radio télécommande et entraînement à batterie EAM24
- M-stores enrouleurs avec radio télécommande et entraînement à batterie EAM25
- XL-stores enrouleurs avec radio télécommande et entraînement à batterie EAM35
- Stores enrouleurs doubles avec radio télécommande et entraînement à batterie EAM25
- Maxi-stores plissés /LM1/LM5 avec radio télécommande et entraînement à batterie EAM35

se conformer à toutes les dispositions pertinentes des directives suivantes:

- Directive européenne 2006/42/CE
- Directive CEM 2014/30

Les objectifs de la directive Basse tension 2014/35/CE ont été atteints.

Les normes et spécifications techniques suivantes ont été appliquées:

EN 13120:2009	Fermetures intérieures - Exigences de sécurité et de performance
EN 60335-1:2012/A11:2014	Sécurité des appareils électriques à usage domestique et à des usages similaires - Partie 1: Exigences générales
EN 60335-2-97:2006/A12:2015	Sécurité des appareils électriques à usage domestique et à des usages similaires - Partie 2-97: Exigences particulières concernant les volets, les stores pare-soleil, les stores vénitiens et les intérieurs similaires

Responsable pour la documentation est:

erfal GmbH & Co. KG

Jörg Eriker

Gewerberg 8
08223 Falkenstein

Falkenstein, 1 Mars 2019

Jörg Eriker
Gérant

A blue ink signature of Jörg Eriker, consisting of a stylized 'J' and 'E' followed by a horizontal line.

Konformitätserklärung

EG-Konformitätserklärung nach Richtlinie 2006/42/EG Anhang II 1.A.

Der Hersteller:

erfal GmbH & Co. KG

Gewerberg 8 • 08223 Falkenstein

Telefon: 03745 750 0 • E-Mail: info@erfal.de

erklärt hiermit, dass die nachfolgend aufgeführten Produkte

- Jalousie Basic-Line mit Funk-Fernsteuerung und Akkuantrieb EAM24
- Plissee ESM1/ESMS/FE/ mit Funk-Fernsteuerung und Akkuantrieb EAM24
- Plissee EWM1/EWM2/PLE12-1/PLE12-2 mit Funk-Fernsteuerung und Akkuantrieb EAM24
- Rollo M-Serie mit Funk-Fernsteuerung und Akkuantrieb EAM25
- Rollo XL-Serie mit Funk-Fernsteuerung und Akkuantrieb EAM35
- Doppelrollo mit Funk-Fernsteuerung und Akkuantrieb EAM25
- Maxi-Plissee/LM1/LMS mit Funk-Fernsteuerung und Akkuantrieb EAM35

allen einschlägigen Bestimmungen der folgenden Richtlinien entsprechen:

- Maschinenrichtlinie 2006/42/EG
- EMV-Richtlinie 2014/30/EG

Die Schutzziele der Niederspannungsrichtlinie 2014/35/EG werden eingehalten.

Angewandte harmonisierte Normen und technische Spezifikationen:

EN 13120-2009	Abschlüsse innen – Leistungs- und Sicherheitsanforderungen
EN 60335-1:2012/A11:2014	Sicherheit elektrischer Geräte für den Hausgebrauch und ähnliche Zwecke – Teil 1: Allgemeine Anforderungen
EN 60335-2-97:2006/A12:2015	Sicherheit elektrischer Geräte für den Hausgebrauch und ähnliche Zwecke – Teil 2-97: Besondere Anforderungen für Rollläden, Markisen, Jalousien und ähnliche Einrichtungen

Person, die befugt ist, die technischen Unterlagen zusammenzustellen:

erfal GmbH & Co. KG

Jörg Erler

Gewerberg 8

08223 Falkenstein

Falkenstein, 19.07.2019



Jörg Erler
Geschäftsführer



04046046536130